

## АВТОХОЛОДИЛЬНИК КОМПРЕССОРНЫЙ



**AF-DB40X\AF-DB50X\AF-DB65X\AF-DB85X\AF-DB90X**

**ИНСТРУКЦИЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**



## ВВОДНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Благодарим Вас за выбор автомобильного холодильника Meyvel.

Мы уверены, что Вы сделали правильный выбор, и данный прибор будет служить Вам долгие годы.

При приёмке автохолодильника (далее - прибора) проверьте его комплектность и внешний вид.

Запрещается включать прибор сразу, если он транспортировался в наклонном или перевёрнутом состоянии. Необходимо, чтобы холодильник находился в вертикальном положении не менее 4 часов.



**Внимание:** Ознакомьтесь с данной инструкцией и предупреждениями безопасности перед началом использования холодильника.

### ВНИМАНИЕ!

**Производитель не несёт ответственности в случае несоблюдения инструкций данного руководства.**

Товар сертифицирован:



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ!

- Этот прибор разрешено использовать детям с 8 - ми лет и старше, а также лицам с ограниченными физическими, сенсорными и умственными способностями, при недостатке необходимого опыта и ( или) знаний только под присмотром взрослых, или после прохождения инструктажа по технике безопасности при использовании прибора, и только, если они поняли опасности, которые при этом могут возникнуть.
- Запрещается начинать эксплуатировать прибор, если он имеет видимые повреждения.
- В случае повреждения кабеля питания, замените его на оригинальный.
- Холодильник предназначен для работы только в защищённой от влаги среде.
- Ремонт прибора должен выполняться только специализированными сервисными центрами с использованием оригинальных запасных частей.
- Не разрешайте детям играть с прибором.
- Храните прибор в местах, недоступных для детей.
- Запрещается хранить внутри автомобильного холодильника горючие и взрывоопасные вещества.
- Не разрешайте детям играть с прибором.
- Не устанавливайте и не эксплуатируйте прибор вблизи открытого огня, под прямыми солнечными лучами, а также вблизи других источников тепла.



- Храните прибор в местах, недоступных для детей.
- Запрещается хранить внутри автомобильного холодильника горючие и взрывоопасные вещества.
- Укладывайте продукты так, чтобы при транспортировке исключить их перемещение, повреждение упаковки (особенно стеклянной) и холодильного контура прибора.
- Не извлекайте штекер из розетки, держась за кабель питания.
- Не беритесь за вилку, провод и другие электрические части, если у Вас мокрые или влажные руки или Вы стоите на мокрой поверхности. Это может создать опасность для жизни из-за поражения Вас электрическим током.
- Необходимо отсоединить прибор от аккумуляторной батареи, прежде чем заряжать её любым из устройств для ускоренного заряда. (Помните, что резкое повышение напряжения может привести к повреждению подключённого электронного оборудования).
- В приборе в качестве теплоизоляции используется горючий циклопентан. Поэтому по окончании срока службы сдайте прибор в утилизационный пункт.
- Не используйте электрические приборы внутри данного прибора, если они не рекомендованы производителем.
- Обеспечьте необходимое свободное пространство вокруг прибора для его нормальной работы.
- Не перекрывайте вентиляционные отверстия.
- Отключите холодильник перед его наклоном, или наклоном кабины тягача.
- Запрещается заполнять внутреннее пространство холодильника жидкостями без упаковки.
- Не допускайте попадания воды на электрические части прибора.
- Максимальный наклон прибора во время эксплуатации может составлять 40°

## НАЗНАЧЕНИЕ

Автохолодильник предназначен **для охлаждения и глубокой заморозки** продуктов питания, а также для поддержания их в этом состоянии. Он может использоваться например в легковых и грузовых автомобилях, автодомах, спец. технике, лодках, катерах, яхтах и т.п. Благодаря питанию 110/220В (приобретается отдельно), прибор можно использовать например в доме, в офисе, в гостинице и т. д.

## ОПТИМАЛЬНАЯ ТЕМПЕРАТУРА ДЛЯ ХРАНЕНИЯ ПРОДУКТОВ

						
Напитки	Фрукты	Овощи	Деликатесы	Вино	Мороженое	Мясо
5°C/41°F	5~8°C/41~46°F	3~10°C/37~50°F	4°C/39°F	10°C/50°F	-10°C/14°F	-18°C/0°F



## ВОЗМОЖНОСТИ

- охлаждение
- заморозка
- глубокая заморозка
- питание от 12/24 V
- режим МАХ
- режим ЕСО
- автоматическое поддержание заданной температуры
- индикация температуры в градусах Цельсия и Фаренгейта.
- электронный дисплей с цифровым отображением температуры
- компрессор с увеличенным сроком службы (устойчивый к наклонам и вибрациям)
- индикация на дисплее ошибок работы системы
- возможность управления через мобильное приложение (опция)
- защита от разрядки аккумуляторной батареи (многоступенчатая)
- интеллектуальное управление работой компрессора

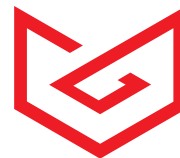
## КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- упаковка - 1 шт.
- холодильник - 1 шт.
- инструкция по эксплуатации - 1 шт

*Производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления покупателя вносить изменения в конструкцию, комплектацию или технологию изготовления изделия с целью улучшения его свойств.*

## МИНИМАЛЬНОЕ СЕЧЕНИЕ КАБЕЛЯ

Минимальное сечение кабеля (кв.миллиметров)	Длина кабеля питания (метров)	
	12 В	24 В
2,5	5	8
4	8	12
6	12	12



## СОВЕТЫ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

- Старайтесь устанавливать холодильник так, чтобы на него не попадали солнечные лучи. Это облегчит работу компрессора и увеличит срок его службы.
- Не размещайте холодильник вблизи источников тепла.
- Старайтесь загружать холодильник продуктами постепенно.
- Старайтесь открывать холодильник на минимально короткое время только для закладки или извлечения продуктов.
- Не помещайте горячие продукты в холодильник.
- Размещайте продукты так, чтобы во время движения они не перемещались, их упаковка не порвалась или бутылки не разбились.
- Убедитесь, что создаваемая прибором температура достаточна для сохранения продуктов.
- Следите за тем, чтобы вентиляционные отверстия не были загорожены и вокруг них было минимум 15 см свободного пространства.
- Не удлиняйте кабель питания. При использовании удлинителей с недостаточным сечением провода компрессор может не запуститься.
- Размораживайте холодильник, как только образовался слой льда более 4 мм.
- Определите и установите оптимальный уровень защиты аккумуляторной батареи для Вашего транспортного средства.
- Например иногда при установке низкого уровня, двигателю может не хватить энергии аккумулятора для запуска, а при установке высокого уровня - защита может срабатывать преждевременно.
- На дисплее всегда отображается усреднённая температура в морозильной камере. Фактическая температура может незначительно отличаться от температуры, отображаемой на дисплее.
- Если Вы планируете долгое время не использовать прибор - отключите его от питания, почистите прибор и оставьте крышку слегка приоткрытой. Это предотвратит появление неприятного запаха.

## ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Высокоэффективный компрессор постоянного тока и надёжный блок управления.
- Быстрое охлаждение до 0 °С (при комнатной температуре 25 °С / 77 °F).
- 3-ступенчатая защита аккумуляторной батареи от низкого напряжения
- Отсутствие Хлорфторуглеродов и низкое потребление энергии
- Интеллектуальная система защиты аккумулятора.
- Цифровой ЖК дисплей для установки температуры



## ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

**Запрещается включать прибор, если:**

- недавно он был в наклонном или перевёрнутом состоянии (необходимо установить прибор в горизонтальное состояние и подождать не менее 4-х часов).
- прибор находился на улице или в помещении при температуре ниже 0 °С.
- прибор имеет механические повреждения или повреждения холодильного контура.
- кабель питания повреждён.

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Перед первым использованием необходимо выполнить пункты 3-6 из раздела «Чистка автохолодильника».

- Ознакомьтесь с данной инструкцией пользователя.
- Осмотрите прибор и кабель питания на предмет повреждений.
- Установите прибор на ровную горизонтальную поверхность, которая способна выдержать вес прибора с продуктами.
- Убедитесь, что обеспечены необходимые зазоры (не менее 15 см у вентиляционных решёток) для нормальной вентиляции.
- Убедитесь, что рядом нет источников тепла.
- Сравните указанные напряжения на заводской табличке и на источнике питания. Они должны совпадать.
- Подсоедините кабель питания, убедившись в правильной полярности. Кабель питания должен иметь достаточное сечение для обеспечения бесперебойной работы холодильника.

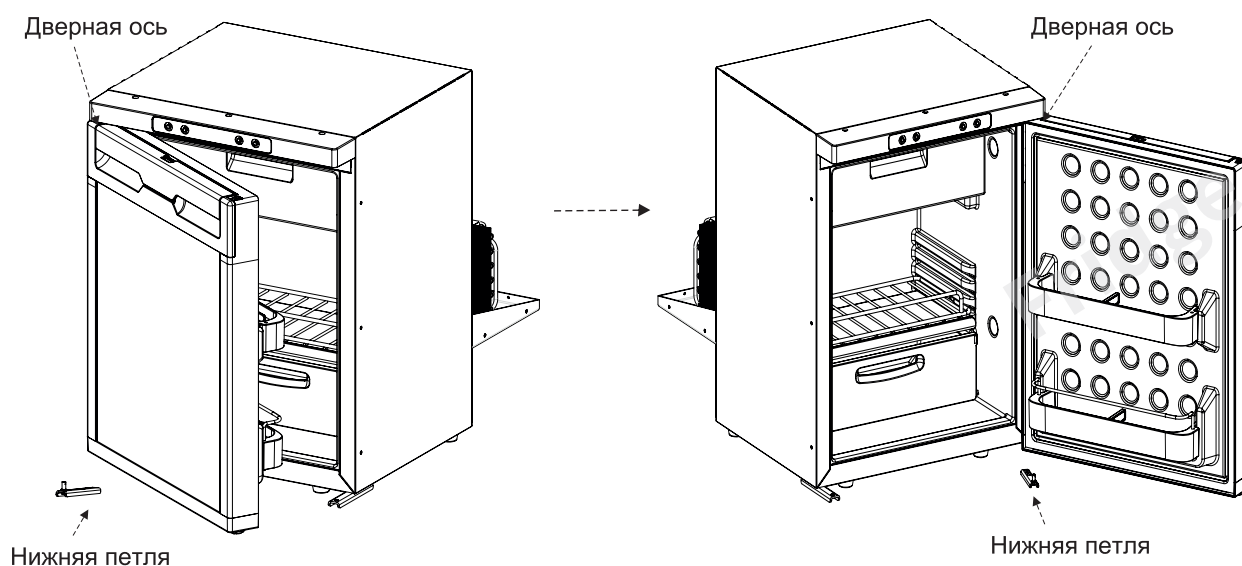


## ПЕРЕНАВЕШИВАНИЕ ДВЕРИ

При необходимости дверь можно открыть слева направо или справа налево.

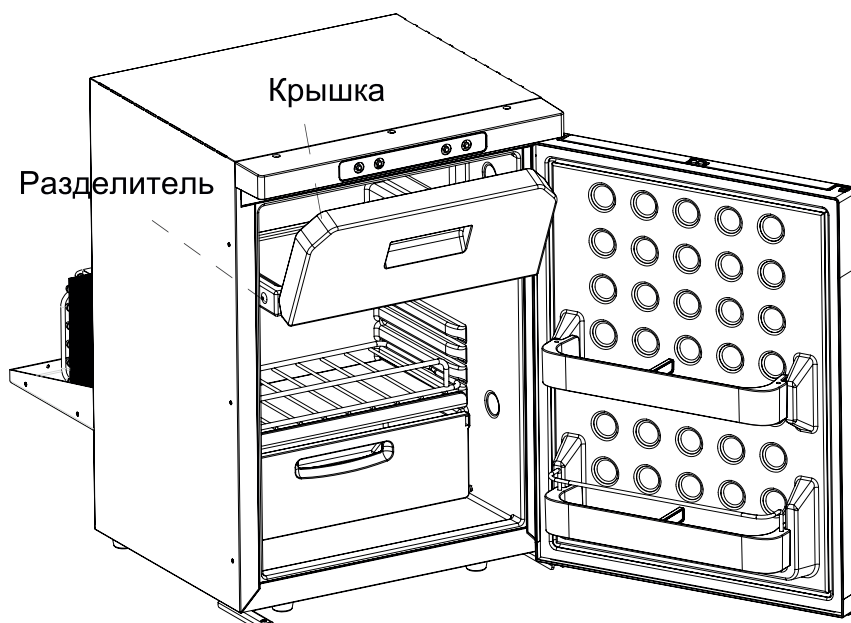
Выполните следующие действия:

1. Отвинтите нижнюю петлю и снимите корпус двери (держите ее на весу);
2. Переместите верхнюю и нижнюю оси двери на другую сторону и установите ее на холодильник; закрепите верхнюю и нижнюю оси двери с помощью верхней и нижней петель; закрепите дверь с помощью петель.



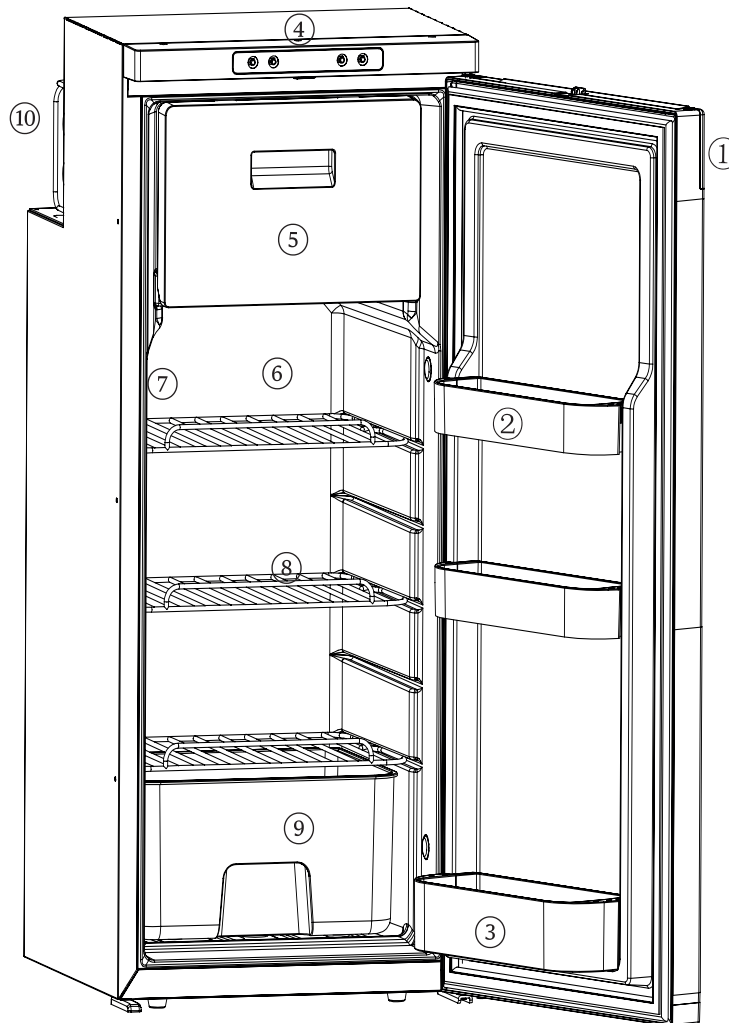
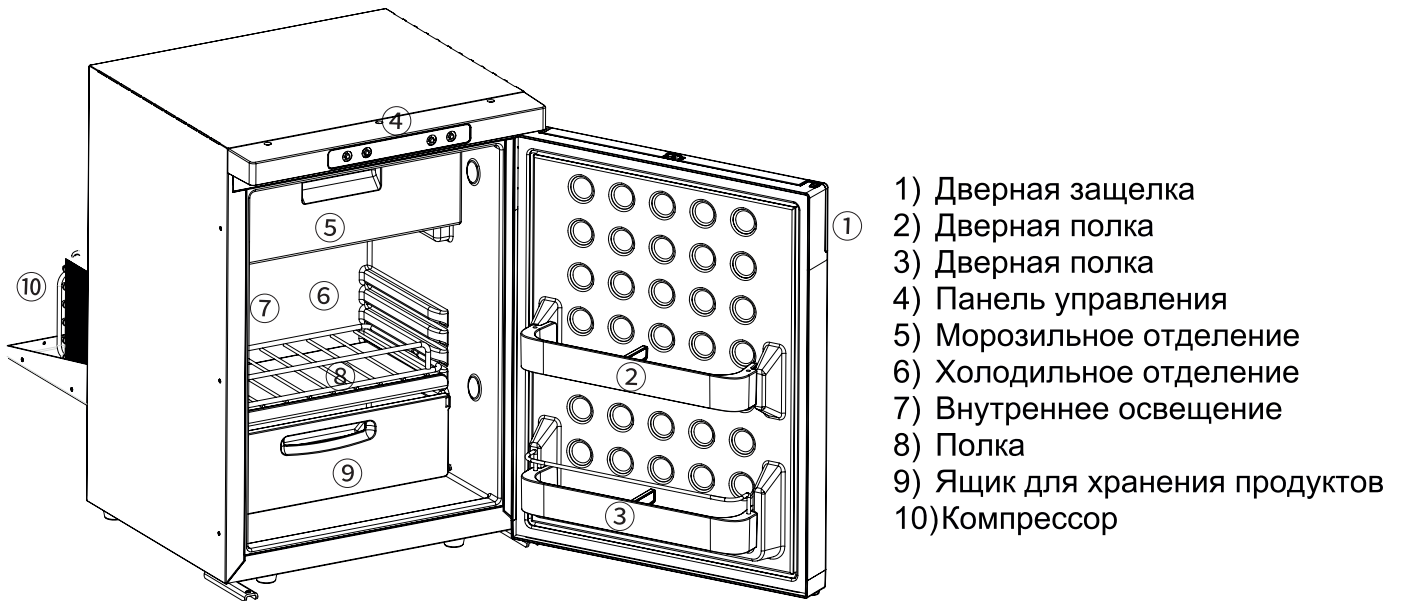
## ОБЪЕДИНЕНИЕ МОРОЗИЛЬНОГО И ХОЛОДИЛЬНОГО ОТДЕЛЕНИЙ

Откройте крышку и горизонтально вытащите разделитель.





## УСТРОЙСТВО ХОЛОДИЛЬНИКА

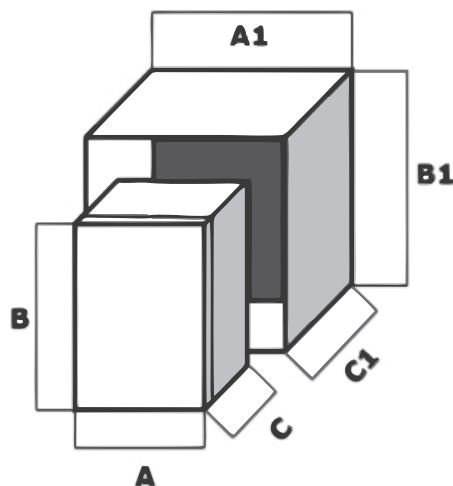




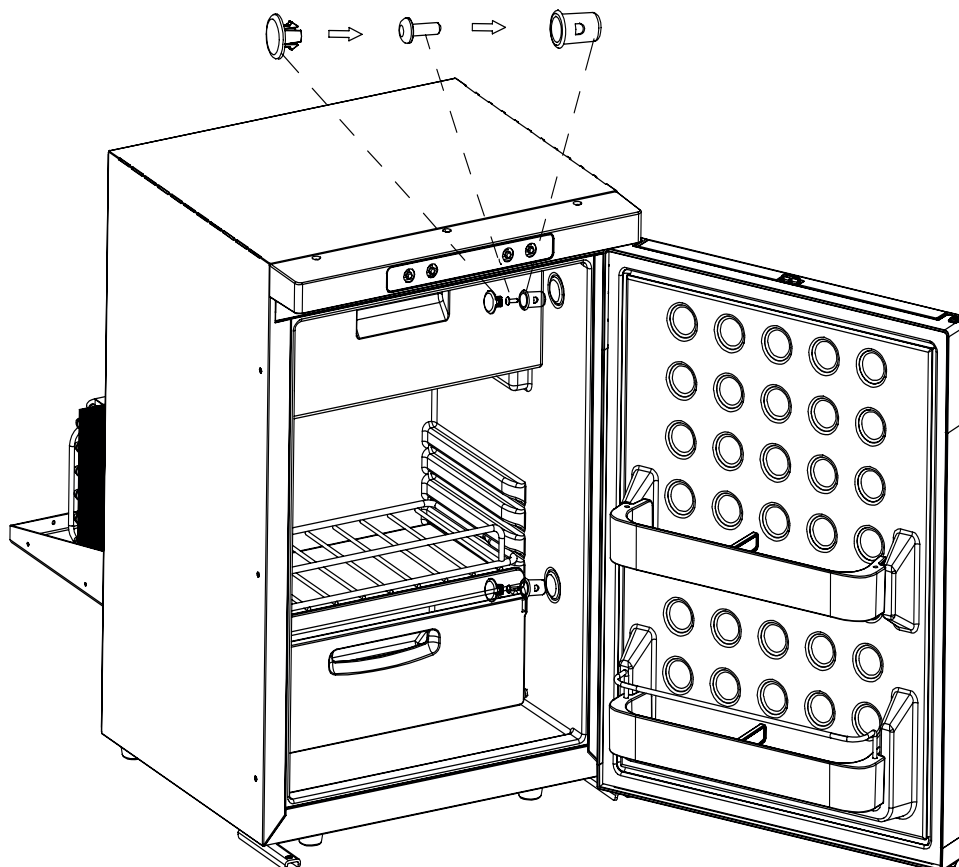


## КРЕПЛЕНИЕ И УСТАНОВКА ХОЛОДИЛЬНИКА

- 1) Подготовьте шкаф. Оставьте пространство вокруг холодильника для обеспечения хорошей вентиляции (сзади и сверху  $\geq 50$  мм, сбоку  $\geq 20$  мм). Всегда держите холодильник на горизонтальной поверхности и вдали от источников тепла.
- 2) Подключение к источнику питания. Подключите холодильник к автомобильной системе 12/24 В постоянного тока напрямую (\*Примечание: вилка и источник питания не входят в комплект поставки). Не располагайте несколько переносных розеток и источников питания рядом с устройством.
- 3) Осторожно вставьте холодильник в шкаф, чтобы не поцарапать дверь, а кабель питания не должен быть натянут.
- 4) Установите холодильник на стенку шкафа. Держатели винтов встроены в боковую стенку холодильника, необходимо просверлить отверстие в боковой металлической панели с помощью **винтов (M5, 15 мм минимум)** и прикрепить к стене; после этого используйте крышку винтов чтобы закрыть отверстия. (Винты не входят в комплект холодильника).

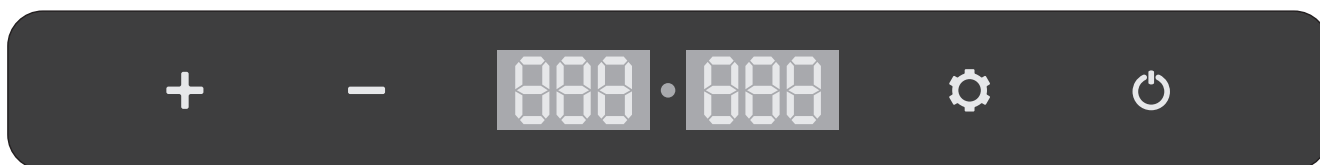


### Винтовая заглушка Винт Винтодержатель






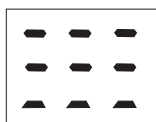
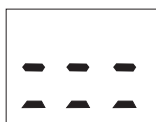
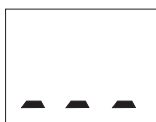


## ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ ХОЛОДИЛЬНИКА







## РАБОЧИЕ НАСТРОЙКИ

- **Инициализация экрана дисплея:** при подключении к электросети раздается сигнал зуммера и экран дисплея загорается на 2 секунды, переходя в нормальный рабочий режим.
- **Экран слева отражает температуру в морозильном отделении. Справа - в холодильнике.**
- **Включение / выключение питания:** подключите питание 12/24 В, нажмите кнопку «», чтобы включить / выключить устройство.
- **Установка температуры:** Нажимайте кнопку «+» или «-», пока цифра на экране не начнет мигать, затем вы можете настроить температуру с помощью «+» или «-». Если вы перестанете удерживать кнопку в течение 4 секунд, настройка будет завершена, и текущая температура будет сохранена.
- **Управление режимом охлаждения:** нажмите кнопку «», чтобы выбрать режим охлаждения. Вы можете выбрать режим охлаждения и заморозки.
- **Режим защиты аккумулятора:** нажмите кнопку «» в течение 3 секунд, ЖК-дисплей начнет мигать, затем вы можете выбрать режим L (низкий), M (средний), H (высокий) для защиты аккумулятора. По умолчанию установлен режим H. Когда холодильник работает от автомобильного аккумулятора, рекомендуется установить режим H. Если холодильник питается от встроенного аккумулятора или переносного аккумулятора, рекомендуется установить режим защиты M или L. Причина в том, что разные автомобили имеют разное выходное напряжение. Если срабатывает защита аккумулятора, режим защиты следует изменить с H на M или L. Когда двигатель выключен, холодильник продолжает работать. Режим защиты должен быть установлен на H, чтобы предотвратить разряд автомобильного аккумулятора.



Слева направо: L / M / H.

- **Установка единиц температуры:** нажмите «», чтобы выключить холодильник, затем нажмите «» в течение 3 секунд пока на экране не появится E1. Нажмите «» от E1, E2 .... переключаясь на E5. Когда экран мигает, нажмите «+» или «-», чтобы изменить единицу измерения между Цельсием (° C) и Фаренгейтом (° F).
- **Сброс:** выключите холодильник. Удерживайте кнопку настройки «», пока на экране не отобразится E . Удерживайте кнопки «+» и «-» несколько секунд и будет произведен сброс.



## АВТОМАТИЧЕСКОЕ ОТКЛЮЧЕНИЕ ПИТАНИЯ ХОЛОДИЛЬНИКА

В автомобильном холодильнике есть функция отслеживания напряжения бортовой сети и условные отображения этого напряжения.

№	Напряжение 12 В	Напряжение 24 В	Индикатор питания
0	$U \leq 9.5$	$U \leq 21.2$	
1	$9.6 \leq U \leq 10.7$	$21.3 \leq U \leq 22.2$	
2	$10.8 \leq U \leq 11.2$	$22.3 \leq U \leq 24.5$	
3	$11.3 \leq U \leq 11.8$	$24.6 \leq U \leq 25.3$	
4	$11.9 \leq U \leq 12.5$	$25.4 \leq U \leq 26.0$	
5	$U \geq 12.6$	$U \geq 26.1$	

Уровень защиты	12 В	24 В
Low	9.6 В – отключается 10.9 В – включается	21.3 В - отключается 22.7 В - включается
Med	10.1 В – отключается 11.4 В - включается	22.3 В – отключается 23.7 В - включается
High	11.1 В – отключается 12.4 В – включается	24.3 В – отключается 25.7 В - включается

## ОБСЛУЖИВАНИЕ И УХОД ЗА ПРИБОРОМ

### Размораживание

1. Отключите его от сети.
2. Выньте всё содержимое. Советуем на время обслуживания прибора поместить продукты в другой холодильник, что бы они не испортились.
3. Дождитесь когда иней и лёд растают. Не удаляйте наросты иней и лёд какими-либо острыми или твёрдым предметами. Это может привести к повреждению прибора.

### Чистка автохолодильника

1. При нарастании слоя инея толще 4 мм. холодильник необходимо разморозить, чтобы не затруднять работу прибора. Для этого:
2. Проведите операции, описанные в разделе «Размораживание».
3. Слейте оттаявшую воду через специальное сливное отверстие. Оставшуюся воду промокните сухой чистой тканью.
4. Протрите все внутренние и наружные поверхности мягкой, слегка влажной тканью, смоченной в мыльном растворе. Используйте разные тряпки для внутренней и наружной поверхностей. Можно использовать специальные моющие средства, предназначенные для этих целей. Запрещается использовать абразивные моющие средства!
5. После чистки промойте внутреннюю часть холодильника чистой водой. Категорически запрещается мыть прибор под струёй воды или в ёмкости с водой.
6. Просушите прибор.
7. Убедитесь, что вентиляционные отверстия чистые и ничем не забиты. При необходимости продуйте их сжатым воздухом.
8. Если Вы не собираетесь использовать прибор - оставьте крышку слегка приоткрытой.

**ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

Наименование модели	AF-DB40X	AF-DB50X	AF-DB65X	AF-DB85X	AF-DB90X
Тип оборудования	Автохолодильник				
Тип установки	Встраиваемый				
Система охлаждения	Компрессор				
Хладагент R134a эколог. безопас.	40 г				
Общий / полезн. объем	40 л / 35,8 л	50 л / 43,7 л	65 л / 58,7 л	85 л / 83 л	91.4 л / 90 л
Крышка	Одинарная				
Внешние размеры (В×Ш×Г) мм	532x380x546	532x380x479	630x470x431	790x485x455	975x418x485
Размеры упаковки (В×Ш×Г) мм	602x462x620	602x462x570	680x550x512	870x588x537	1040x507x567
Мощность	60 Вт			80 Вт	
Напряжение***	12\24 В				
Защитное отключение	Да				
Автомат. поддержание заданной температуры	Да				
Диапазон температур *	0~8°C холодильный отсек; -20~-12°C морозильный отсек				
Электромагнитная совместимость	Да				
Внутреннее освещение	Да				
Подключение через прикуриватель	Нет				
Изоляция	Полиуретановая пена				
Максимальный угол наклона компрессора	40°				
Гарантия от производителя *	1 год				
Срок службы	2 года				
Вес нетто, кг	15.8	14.1	19.1	26	25.5
Вес брутто, кг	17.5	16.1	21.2	28	28.2

\* Диапазон температур указан при +25 °С окружающей среды

\*\* Если холодильник перестал охлаждать в результате попадания масла в систему, вызванного чрезмерным наклоном, то это не относится к гарантийному случаю. Гарантия не распространяется на лампы, предохранители, шнуры питания и адаптеры и аккумуляторные батареи

\*\*\* 220 В через адаптер (приобретается отдельно)





## НЕИСПРАВНОСТИ

Неисправности		Возможные причины	Решения
Холодильник не работает; дисплей не включается	Индикатор питания горит	1. Холодильник не включён	Нажмите кнопку "ON/OFF".
		2. Перевернут стикер панели управления; Перевернута панель управления; Плохой контакт между стикером панели управления и кнопками управления	Разместите стикер правильно или замените его.
		3. Неисправен блок управления	Замените блок управления.
	Индикатор питания не горит	1. Неисправен адаптер, питание не поступает через адаптер; Повреждён кабель питания, питание не поступает от прикуривателя	Замените адаптер или кабель питания.
		2. Отходит кабель питания	Проверьте подсоединение кабеля.
3. Отходит внутренний контакт		Откройте корпус холодильника и проверьте внутренние соединения холодильника.	
4. Перегорел предохранитель		Замените предохранитель.	
	5. Отходят соединения панели управления или панель управления перегорела	Замените панель управления.	
Компрессор не работает	"F1" на дисплее	Низкое напряжение	Для холодильника с аккумулятором, зарядите аккумулятор в течение не менее 30 минут или установите защиту аккумулятора автомобиля "H1" и включите холодильник снова. Если холодильник не работает, возможно зарядная плата неисправна. Замените зарядную плату в батарее.
	"F2" на дисплее	Вентилятор повреждён или вышел из строя по причине короткого замыкания	Замените вентилятор.
	"F3" на дисплее	Компрессор часто запускается; запускающее давление очень высокое; перегрев; неисправность блока управления; неисправность компрессора	Отключите холодильник минимум на 30 минут, чтобы он остыл. Включите холодильник. Если он не работает, необходимо заменить блок управления. Если и в этом случае холодильник не работает, необходимо заменить компрессор.
	"F4" на дисплее	Компрессор перегружен	Отключите холодильник минимум на 30 минут. Обеспечьте хорошую вентиляцию.
	"F5" на дисплее	Блок управления перегрет ( $\geq 70^{\circ}\text{C}$ )	Отключите холодильник минимум на 30 минут. Обеспечьте хорошую вентиляцию.
	"F6" на дисплее	Блок управления не распознает данные	Замените блок управления.



	"F0"на дисплее или дисплей не включается	Установлена слишком высокая температура. Время мягкого старта слишком короткое.	Измените температуру. Подключите питание более чем на 3 минуты перед запуском холодильника.
		Соединение между блоком управления и компрессором	Проверьте соединение между блоком управления и компрессором.
		Неисправность панели управления, блока управления или компрессора	Замените панель управления, блок управления или компрессор.
Компрессор не останавливается, когда достигнута заданная температура	Дисплей показывает температуру	Неверное подсоединение кабеля к панели управления	Проверьте подсоединение кабеля к панели управления.
	Дисплей показывает температуру	Панель управления или блок управления повреждены	Замените панель управления или блок управления.
	"F7"или"F8" на дисплее	Датчик температуры повреждён	Замените датчик температуры.
Компрессор работает, вентилятор нет		Отходит кабель вентилятора	Проверьте подсоединение кабеля вентилятора.
		Вентилятор неисправен	Почините вентилятор или замените его.
Вентилятор работает, компрессор нет		Отходит соединение между компрессором и блоком управления	Проверьте соединение между компрессором и блоком управления.
Компрессор работает, холодильник не охлаждает		Утечка хладагента (хладагент не вытекает, когда герметизирующая трубка обрезана)	Удалите оставшийся хладагент, восстановите повреждённый контур (сваркой), заполните систему хладагентом.
		Скопление инея или льда (хладагент не вытекает, когда герметизирующая трубка обрезана)	Замените сухой фильтр, удалите хладагент и снова заправьте компрессор хладагентом.
		Клапан от качки компрессора повреждён (хладагент не вытекает, когда герметизирующая трубка обрезана)	Замените клапан и заполните систему хладагентом.
		Высокая внешняя температура; слабая вентиляция	Обеспечьте хорошую вентиляцию
		Слишком много продуктов в холодильнике; недостаточное время охлаждения	Это нормально.
		Крышка холодильника неплотно закрыта или слишком часто открывается	Плотно закройте крышку и не открывайте её слишком часто.
		Утечка хладагента	Удалите оставшийся хладагент, восстановите повреждённый контур (сваркой), заполните систему хладагентом.
		Скопление льда в системе охлаждения	Замените сухой фильтр, удалите хладагент и снова заправьте компрессор хладагентом.



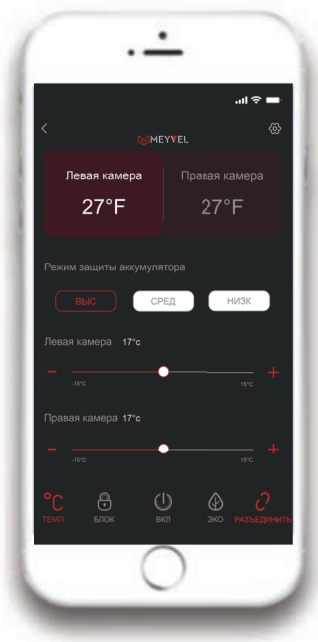
Неверное отображение температуры на дисплее	Неверная единица измерения температуры	Выключите холодильник, нажмите и удерживайте кнопку  до тех пор, пока дисплей не покажет "E1". Затем нажимайте кнопку  до тех пор, пока дисплей не покажет E5. Затем нажмите кнопку "+" или "-", чтобы выбрать между "F" и "C".
	Установлена неверная температура компенсации	Установите правильную температуру компенсации.
Шум	Шум при тряске компрессора	Шум исходит от пружин внутри компрессора. Это нормально.
	Шум во время работы компрессора	Шум сильнее во время запуска компрессора. Если во время работы шум компрессора выше 45 Дб, необходимо его заменить.
	Звук перетекающей жидкости	Это нормально.
	Холодильник установлен неровно	Убедитесь, что холодильник находится на ровной, устойчивой поверхности.
	Нетуго затянутые шурупы или незакрепленные прокладки	Затяните шурупы или закрепите прокладки.
Конденсат/капли воды/ иней рядом с ручкой или уплотнителем двери	Влажная погода или низкая температура в холодильнике	Это нормально. Удалите влагу и установите более высокую температуру.
Конденсат/капли воды/ иней на дне холодильника	Низкая температура во всасывающей трубке	Изолируйте всасывающую трубку изоляционным материалом.
Высокое потребление энергии	Внешняя температура слишком высокая (Номинальная мощность 45Вт при внешней температуре 25°C)	Обеспечьте хорошую вентиляцию.

**Дата производства указана в серийном номере. Например 23280001 означает: 23-год / 28-неделя / 0001-порядковый номер.**





## МОБИЛЬНОЕ ПРИЛОЖЕНИЕ



Если ваша модель поддерживает функцию беспроводного управления обратитесь на сайт <https://ru.meyvel.com/> или отсканируйте QR - код чтобы получить приложение для вашего устройства. Запустите приложение, включите bluetooth и найдите в приложении ваш холодильник. На панели управления холодильника появится "APP ". Нажмите " ⚙️ " чтобы подключить мобильный телефон к холодильнику.



## УТИЛИЗАЦИЯ ПРИБОРА

Сдайте Ваш прибор в пункт утилизации бытовой техники.



**Фирма производитель:** MEYVEL SRL, Италия.  
Виа Гарибальди 34, Лингваглосса, Катания  
[meyvel.com](http://meyvel.com)

## ЛИМАРС \* Р

**Импортер и организация, уполномоченная для принятия претензий на территории РФ**

Московская обл., г.Электросталь  
Строительный пер., д.5  
8-800-500-61-80

Электр. почта: [limars-r@yandex.ru](mailto:limars-r@yandex.ru)  
[www.limars.ru](http://www.limars.ru)

**Обслуживание, гарантийный и послегарантийный ремонт**